

ZMLUVA

o poskytnutí prostriedkov inštitucionálnej formy podpory výskumu a vývoja

medzi

Poskytovateľom podpory: Slovenská akadémia vied
sídlo: Štefánikova 49, 814 38 Bratislava
bankové spojenie: Štátna pokladnica
číslo účtu: [REDACTED]
IČO: 00037869
štatutárny orgán: prof. RNDr. Pavol Šajgalík, DrSc.
(ďalej len „SAV“)

a

Prijímateľom podpory: Ústav orientalistiky SAV, v. v. i.
sídlo: Klemensova 19, 813 64 Bratislava
bankové spojenie: Štátna pokladnica
číslo účtu: [REDACTED]
IČO: 00681067
štatutárny orgán: Mgr. Dušan Magdolen, PhD.
(ďalej len „verejná výskumná inštitúcia“)

ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“

Článok I **Predmet zmluvy**

(1) SAV poskytuje každoročne verejným výskumným inštitúciám v jej zakladateľskej pôsobnosti prostriedky inštitucionálnej formy podpory výskumu a vývoja (ďalej tiež „podpora“) podľa § 16 ods. 2 písm. b) a ods. 7 písm. a) bod 1. zákona č. 172/2005 Z. z. o organizácii štátnej podpory výskumu a vývoja a o doplnení zákona č. 575/2001 Z. z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v znení neskorších predpisov, § 25 zákona č. 243/2017 Z. z. o verejnej výskumnej inštitúcii a o zmene a doplnení niektorých zákonov a § 12 ods. 12 zákona č. 133/2002 Z. z. o Slovenskej akadémii vied.

(2) Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie podpory na obdobie 1. 7. 2018 – 31. 12. 2018 verejnej výskumnej inštitúcii zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky prostredníctvom SAV.

Článok II

Účel poskytnutia a podmienky použitia podpory

(1) SAV poskytuje podporu na účely uvedené v Zásadách návrhu a rozdelenia rozpočtu akadémie (inštitucionálna forma podpory) na obdobie 1.7.2018 – 31.12.2018.

(2) SAV poskytuje podporu za podmienok uvedených Zásadách rozpisu finančných prostriedkov poskytovaných SAV verejným výskumným inštitúciám v jej zakladateľskej pôsobnosti (ďalej len „zásady“), ktoré schválil Snem SAV 24. 4. 2018, a na základe uznesení predsedníctva SAV.

(3) Verejná výskumná inštitúcia sa zaväzuje použiť poskytnutú podporu v súlade s podmienkami tejto zmluvy a pri dodržaní podmienok vnútorných predpisov SAV a jej verejných výskumných inštitúcií ako aj zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „**zákon o rozpočtových pravidlách**“).

(4) Verejná výskumná inštitúcia je povinná používať poskytnutú podporu účelne a hospodárne a jej použitie evidovať v účtovnej evidencii.

(5) Pri uzatváraní zmlúv na dodanie tovaru, zmlúv na uskutočnenie prác, alebo zmlúv na poskytnutie služieb postupuje verejná výskumná inštitúcia podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „**zákon o verejnom obstarávaní**“).

(6) Neúčelové prostriedky z poskytnutej podpory môže verejná výskumná inštitúcia použiť na spolufinancovanie projektov zo štrukturálnych fondov.

(7) Verejná výskumná inštitúcia je oprávnená v priebehu roka vykonávať presuny rozpočtu medzi KTG 620 (poistné a príspevky do poisťovní), KTG 630 (Tovary a služby) a KTG 640 (Bežné transfery) len vo funkčnej klasifikácii 01401 - Základný výskum (okrem výskumu v rámci terciárneho vzdelávania).

(8) Verejná výskumná inštitúcia je oprávnená navýšiť objem KTG 610 (mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania) v rámci schválenej podpory len na základe uznesenia predsedníctva SAV.

Článok III

Výška podpory

(1) SAV poskytne v priebehu obdobia 1. 7. 2018 – 31. 12. 2018 verejnej výskumnej inštitúcii podporu podľa článku II tejto zmluvy v celkovom objeme 166 356,11 Eur, slovom jednošesťdesiatšesťtisícristopäťdesiatšesť eur 11 centov, v štruktúre podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy.

(2) V prípade viazania finančných prostriedkov štátneho rozpočtu na základe rozhodnutia vlády SR, alebo na základe rozhodnutia ministra financií po splnomocnení vládou SR, ako aj v prípade zmeny platnej legislatívy, má SAV právo upraviť výšku podpory.

(3) SAV môže upraviť výšku podpory verejnej výskumnej inštitúcii dodatkom k zmluve na základe uznesenia predsedníctva SAV.

Článok IV **Čas a spôsob poskytnutia podpory**

SAV poskytuje verejnej výskumnej inštitúcii podporu v pravidelných mesačných platbách v súlade so zákonom č. 291/2002 Z. z. o Štátnej pokladnici a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bezhotovostne na osobitný bankový účet verejnej výskumnej inštitúcie (ďalej len „**osobitný účet**“). V odôvodnených prípadoch môže byť podpora poskytnutá jednorazovo alebo v iných ako pravidelných mesačných platbách. Osobitný účet slúži verejnej výskumnej inštitúcii v zmysle § 8a ods. 2 zákona o rozpočtových pravidlách na vedenie finančných prostriedkov, ktoré jej poskytne SAV zo štátneho rozpočtu. Ak sa verejná výskumná inštitúcia rozhodne poukázať časť podpory svojim organizačným zložkám, aby s nimi priamo disponovali, zriaďuje pre nich osobitné účty. Verejná výskumná inštitúcia, resp. jej organizačné zložky, ktorým vytvorila osobitné účty, uhrádzajú výdavky priamo z týchto účtov.

Článok V **Zúčtovanie podpory**

Zúčtovanie poskytnutej podpory, vrátane účelových finančných prostriedkov, vykoná verejná výskumná inštitúcia podľa požiadaviek a v termínoch stanovených SAV.

Článok VI **Porušenie finančnej disciplíny a sankcie**

Použitie finančných prostriedkov poskytnutých verejnej výskumnej inštitúcii podľa tejto zmluvy v rozpore s jej ustanoveniami sa pokladá za porušenie finančnej disciplíny v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách. Za porušenie finančnej disciplíny zodpovedá verejná výskumná inštitúcia v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách.

Článok V **Záverečné ustanovenia**

(1) Meniť a dopĺňať túto zmluvu možno len po vzájomnej dohode zmluvných strán formou písomných očíslovaných dodatkov, ktoré sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy. Zmluvné strany sa k návrhu dodatku vyjadria v lehote do 30 dní odo dňa jeho doručenia.

(2) Príloha č. 1, ako aj prípadne v ďalšom období uzatvorené dodatky, tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

(3) Táto zmluva je vyhotovená v troch originálnych rovnopisoch, z ktorých po podpise dva rovnopisy dostane SAV a jeden rovnopis dostane verejná výskumná inštitúcia.

(4) V ostatnom, výslovne neupravenom touto zmluvou, platia ustanovenia zákona č. 243/2017 Z. z. o verejnej výskumnej inštitúcii a o zmene a doplnení niektorých zákonov a zákona o rozpočtových pravidlách a ďalších súvisiacich predpisov platných na území SR.

(5) Zmluvné strany po prečítaní tejto zmluvy prehlasujú, že jej obsahu porozumeli a tento zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak vzájomného súhlasu ju podpisujú.

(6) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

V Bratislave dňa 4.7.2018

V Bratislave dňa 9.7.2018

SAV:

Verejná výskumná inštitúcia:



prof. RNDr. Pavol Šajgalík, DrSc.
predseda



Ústav orientalistiky SAV, v. v. i.
riaditeľ

Príloha č. 1: Rozpis prostriedkov inštitucionálnej formy podpory výskumu a vývoja na obdobie 1. 7. 2018 – 31. 12. 2018

Príloha č. 1: Rozpis prostriedkov inštitucionálnej formy podpory výskumu a vývoja
na obdobie 1. 7. 2018 – 31. 12. 2018

organizácia Ústav orientalistiky SAV, v.v.i.
Zdroj 111

Fnc	KTG	Účel	Účel - podrobne	Suma	Úpravy po delimitácii	Suma
01401	610	610-platy	platy	101 403,69	4 000,00	105 403,69
	610 Celková hodnota			101 403,69	4 000,00	105 403,69
	620	620-odvody	odvody	36 058,07	1 388,00	37 446,07
	620 Celková hodnota			36 058,07	1 388,00	37 446,07
	630	630-časopisy	časopisy	3 606,00		3 606,00
		630-VEGA	VEGA	17 847,79		17 847,79
		630-ostatné	rozpis odd.	786,90		786,90
			výdavky k príjmom - žiadosť	522,43		522,43
			VTS	650,00		650,00
	630 Celková hodnota			23 413,12	0,00	23 413,12
	640	640-transfery	rozpis odd.	93,23		93,23
	640 Celková hodnota			93,23	0,00	93,23
01401 Celková hodnota				160 968,11	5 388,00	166 356,11
Celkový súčet				160 968,11	5 388,00	166 356,11